

POSELSTWO RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJ

W RIO DE JANEIRO

NRY. POPRZEDNIE TEJ SAMEJ SPRAWY:

REFERAT: VI.

REFERENT: P. Wojnar.

NR. AKTU 389/31.

DATA WPLYNIECIA 3.II.1931.

DATA ZALATWIENIA 6.II.1931.

OD KOGO: M.S.Z. Warszawa.

DO KOGO: Poselstwa R.p. Rio.

W SPRAWIE stosunku "Agencia Brasileira" do spraw
polskich.

ZALATWIENIE: odp. M.S.Z. Warszawa.

NRY. NASTEPNE TEJ SAMEJ SPRAWY:

INSTRUKCJE I UWAGI:

P. Frustag
U poprzednia listi wazna -
do pouty. Sr.
6/II 31

PONOWIENIA: _____

ZLOZONO DO AKT DN. _____ 193 R.

113

Do Elimitarstwa Spraw Zagranicznych

W sprawie

Agencji Bra-

zilairesi p. Camara

Wydział Prasowy

W-102

propozycja

W odpowiedzi na pismo Elimitarstwa Nr P.4/304/31
 (w sprawie tej wyznaczono)
 a 13 ub. m. Poselstwo powstaje si na wyjasnienie
 wyjasnienie we wzrobie do raportu prasowego z gmu-
 olucii r. u. b. (Nr 299/31 z 26. I. 1931) oraz na
 raporty Konsulatu R. P. z Sao Paulo
 i wiadomosci, ze w swoim tej samej placowce, jak
 i Konsulat R. P. z Sao Paulo, at my musi najlepsze stosunki
 z p. Jayme de Camara, ~~lecz to mozeby me musi~~
~~wyjasnie wyjasnie me~~ ~~serwis~~ ~~Agencie Centrali~~
~~Agencie Centrali~~ ~~Agencie Centrali~~
 "Agencie Brasileira", ktore jest w Pwio de Janeiro i
 opiera se wytyczni na serwisie Agencji mienowiciej
 Transocean ~~Agencie Centrali~~
 w Pwio de Janeiro przed 2 tygodniami Posel R. P.
 przeprowadzic ^{a nim} obrony wzmow na terenie tenst,
 wyje wyhodowat mu na podstawie nowego materijal
 bersensornosci akcji enty polskiej na terenie tym
 granice, i ~~lecz~~ ~~zobacz~~ p. Camara przyjezd
 raportu wyje wyhodowat Poselstwa, jedynak
~~rozdzielnej~~ ~~zawieszenie~~ ~~mi wbit~~ ~~rodnych~~ ~~wadzei~~
 na przeprowadzenie rozsolniczych zmian w serwisie
 prasowych "A. B." Gdyby ta Agencja chiala
 serwie w "Transocean", to by musiało wogole

MM

389/31.

W spraw.stosunku "Agencia
Brasileira do
spraw polskich

Do

Ministerstwa Spraw Zagranicznych

Wydział Prasowy

Warszawa

Kurjerem
7.11.31

W odpowiedzi na pismo Ministerstwa Nr.P.VI.304/31 z 13 ub.m. w sprawie wyżej wyszczególnionej, Poselstwo powołuje się na wyjaśnienie we wstępie do raportu prasowego za grudzień

r.ub. (Nr.299/31 z 26.I. 1931.) oraz na raporty Konsulatu R.P. w São Paulo i zawiadania, że zarówno tutejsza placówka, jak i Konsulat R.P. w São Paulo, utrzymuje najlepsze stosunki z p.Jayme da Camarą. Nie może to jednak wylączyć decydująco na serwis Centrali "Agencia Brasileira", która znajduje się w Rio de Janeiro i opiera się wyłącznie na serwisie agencji niemieckiej "Transocean" i żyje wprost tym serwisem. Podczas ostatniego pobytu p.Camary w Rio de Janeiro przed 2 tygodniami Poseł R.P. przeprowadził z nim obszerną rozmowę na ten temat, wykazywał mu na podstawie rzeczowego materiału bezsensowność akcji antypolskiej na tutejszym gruncie, jakkolwiek p-Camara przyznał zupełną rację wywodom Posła, jednak nie robił żadnych nadziei na przeprowadzenie zasadniczych zmian w serwisie prasowym "A.B.". Gdyby ta agencja chciała zerwać z "Transocean", toby musiała wogóle zakończyć swój żywot lub zlikwidować serwis zagraniczny.

Niezależnie od tego, p.Camara, który jest szczerym sympatykiem Polski i ma zamiar opublikować nawet książkę swych wrażeń z podróży po Polsce i o Marszałku Piłsudskim, obiecał w zakresie swych możliwości na terenie São Paulo osłabiać tendencje antypolskie depeesz "Transoceanu" i publikować od

czasu do czasu notatki i artykuły przychylnie Polsce za pośrednictwem "Agencia Brasileira".

Akcji "A.B." ,która zresztą dzięki interwencji Poselstwa, zdradza pewną ostrożność w lansowaniu wrogich Polsce depesz, jak i akcji agencji "D." ,która w São Paulo zaopatruje "Deutsche Zeitung" "Estado de São Paulo" i inne organy brazylijskie w tendencyjne materiały informacyjne o Polsce, nie da się zwalczyć interwencjami osobistymi ani urzędowymi, a jedynie podobną akcją z naszej strony, jak to już Poselstwo podkreślało w szeregu swych raportów i listów w tej sprawie. W ostatnim czasie Poselstwo podjęło w tym kierunku samodzielnie pewną akcję na miejscu, o której napisze oddzielnie.-

Odpis otrzymuje :

Posel Rzeczypospolitej Polskiej

M.S.Z. - P.IV.

(Dr. Tadeusz Grabowski)

Kurjerem
7.7.31
Q

LUB. MINISTERSTWO
SPRAW ZAGRANICZNYCH

WARSZAWA, DN. 13. stycznia 1931 r.

DEPARTAMENT Polityczny

WYDZIAŁ Prasowy

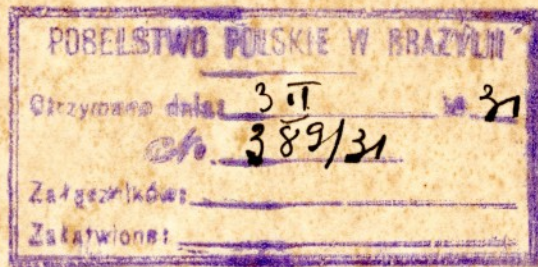
Nr. P.VI.304/31.

W SPRAWIE stosunku "Agencia
Brasileira" do
spraw polskich.

W ODPOWIEDZI NA NR.

Z DN.

ZALĄCZNIKÓW



W związku z raportem Poselstwa z dn.15/XI, za Nr.3507
Ministerstwo Spraw Zagranicznych prosi o wyjaśnienie, w jakich
obecnie stosunkach Poselstwo pozostaje z dyrektorem Sao-pauli-
stańskiego oddziału "Agencia Brasileira" p.Adour da Camara,
który jak to Ministerstwu wiadomo po swoim pobycie w Polsce
umieścił szereg przyjaznych artykułów w prasie brazylijskiej.

Ministerstwo jest zdania, że możnaby za pośrednict-
wem p.Da Camara wpłynąć na egencję Brasileira, aby nie zamie-
szczała tendencyjnych i zjadliwych komentarzy antypolskich
w duchu filoniemieckim.

W.T.
/-/W.T.Drymmer
WZ.NACZELNIKA WYDZIAŁU PRASOWEGO.

Do POSELSTWA R.P.
w Rio de Janeiro.

P. Currier
Pony apirekhae se to ry ma
nabir portancien dy - prima
ne - cobacnie d uedone pa
Camary, a portni u mbi
arpat pany (gudni 30) gudi
o ten obriz' uwa. P
4/11 31.

